



Генеральная
Ассамблея

Distr.
LIMITED

A/C.6/54/L.11
9 November 1999
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Пятьдесят четвертая сессия
ШЕСТОЙ КОМИТЕТ
Пункт 159 повестки дня
ДОКЛАД СПЕЦИАЛЬНОГО КОМИТЕТА ПО УСТАВУ
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
И УСИЛЕНИЮ РОЛИ ОРГАНИЗАЦИИ

Египет: проект резолюции

Доклад Специального комитета по Уставу Организации
Объединенных Наций и усилению роли Организации

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 3499 (XXX) от 15 декабря 1975 года, которой она учредила Специальный комитет по Уставу Организации Объединенных Наций и усилению роли Организации, и на свои резолюции по этому вопросу, принятые на последующих сессиях,

ссылаясь также на свою резолюцию 47/233 от 17 августа 1993 года об активизации работы Генеральной Ассамблеи,

ссылаясь далее на свою резолюцию 47/62 от 11 декабря 1992 года по вопросу о справедливом представительстве в Совете Безопасности и расширении его членского состава,

принимая к сведению доклад Рабочей группы открытого состава по вопросу о справедливом представительстве в Совете Безопасности и расширении его членского состава и по другим вопросам, касающимся Совета Безопасности¹,

напоминая о содержащихся в ее резолюции 47/120 В от 20 сентября 1993 года элементах, относящихся к работе Специального комитета,

¹ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят третья сессия, Дополнение № 47
(A/53/47).

ссылаясь также на свою резолюцию 51/241 от 31 июля 1997 года по вопросу об укреплении системы Организации Объединенных Наций и свою резолюцию 51/242 от 15 сентября 1997 года, озаглавленную "Дополнение к Повестке дня для мира", в которой она приняла содержащиеся в приложениях к этой резолюции документы по координации и вопросу о санкциях, вводимых Организацией Объединенных Наций,

напоминая далее о том, что Международный Суд является главным судебным органом Организации Объединенных Наций, и подтверждая его полномочия и независимость,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря, содержащий комментарии и замечания Международного Суда и государств в отношении последствий увеличения числа дел, рассматриваемых Судом, для его деятельности²,

учитывая желательность изыскания практических путей и средств укрепления Суда,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря о Справочнике о деятельности органов Организации Объединенных Наций и Справочнике по практике Совета Безопасности³,

ссылаясь на свою резолюцию 53/106 от 8 декабря 1998 года,

рассмотрев доклад Специального комитета о работе его сессии, состоявшейся в 1999 году⁴,

1. принимает к сведению доклад Специального комитета по Уставу Организации Объединенных Наций и усилению роли Организации⁴;

2. постановляет, что Специальный комитет проведет свою следующую сессию с 10 по 20 апреля 2000 года;

3. предлагает Специальному комитету на его сессии в 2000 году в соответствии с пунктом 5 резолюции 50/52 Генеральной Ассамблеи от 11 декабря 1995 года:

а) продолжить рассмотрение всех предложений, касающихся вопроса о поддержании международного мира и безопасности во всех его аспектах, в целях усиления роли Организации Объединенных Наций и в этой связи рассмотреть другие предложения, касающиеся поддержания международного мира и безопасности, которые уже представлены или могут быть представлены Специальному комитету на его сессии в 2000 году;

б) продолжить рассмотрение на приоритетной основе вопроса об осуществлении положений Устава Организации Объединенных Наций, касающихся оказания помощи третьим государствам, пострадавшим от применения санкций на основании главы VII Устава, принимая во внимание

² A/53/326 и Corr.1 и Add.1.

³ A/54/363.

⁴ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят четвертая сессия, Дополнение № 33 и исправление (A/54/33 и Corr.1).

доклады Генерального секретаря⁵, предложения, представленные по этому вопросу, прения по этому вопросу в Шестом комитете в ходе пятьдесят четвертой сессии Генеральной Ассамблеи и документ по вопросу о санкциях, вводимых Организацией Объединенных Наций, содержащийся в приложении II к резолюции 51/242 Генеральной Ассамблеи, а также выполнение положений резолюций Генеральной Ассамблеи 50/51 от 11 декабря 1995 года, 51/208 от 17 декабря 1996 года, 52/162 от 15 декабря 1997 года и 53/107 от 8 декабря 1998 года;

с) продолжить свою работу по вопросу о мирном разрешении споров между государствами и в этой связи продолжить рассмотрение предложений, касающихся мирного разрешения споров между государствами, включая предложение о создании службы разрешения споров, предлагающей или оказывающей свои услуги на начальном этапе споров, и тех предложений, которые касаются усиления роли Международного Суда;

д) продолжить рассмотрение предложений, касающихся Совета по Опеке, в свете доклада Генерального секретаря, представленного в соответствии с резолюцией 50/55 от 11 декабря 1995 года⁶, доклада Генерального секретаря, озаглавленного "Обновление Организации Объединенных Наций: программа реформы"⁷, и мнений государств, высказанных по этому вопросу на предыдущих сессиях Генеральной Ассамблеи;

е) продолжить рассмотрение с учетом комментариев, представленных Международным Судом и государствами в соответствии с резолюцией 53/106 от 8 декабря 1998 года, вопроса о практических путях и средствах укрепления Суда при уважении его полномочий и независимости, при том понимании, что какие бы меры ни были приняты по итогам этого рассмотрения, они не повлекут за собой никаких изменений в Уставе Организации Объединенных Наций и Статуте Международного Суда;

ф) продолжить на приоритетной основе рассмотрение вопроса о путях и средствах улучшения методов своей работы и повышения своей эффективности с целью определения более широко приемлемых мер, подлежащих выполнению в будущем;

4. принимает к сведению пункт 33 доклада Генерального секретаря³, выражает признательность Генеральному секретарю за его неустанные усилия по сокращению отставания в издании Справочника о деятельности органов Организации Объединенных Наций; и поддерживает усилия Генерального секретаря по сокращению отставания в издании Справочника по практике Совета Безопасности;

5. предлагает Специальному комитету на его сессии в 2000 году продолжить определение новых тем для рассмотрения в своей будущей работе в целях содействия активизации работы Организации Объединенных Наций, обсудить, каким образом он может оказать помощь рабочим группам Генеральной Ассамблеи в этой области, и в этой связи рассмотреть пути и средства улучшения координации между Специальным комитетом и другими рабочими группами,

⁵ A/48/573-S/26705 (см. Официальные отчеты Совета Безопасности, сорок восьмой год, Дополнение за октябрь, ноябрь и декабрь 1993 года), A/49/356, A/50/60-S/1995/1 (см. Официальные отчеты Совета Безопасности, пятидесятый год, Дополнение за январь, февраль и март 1995 года), A/50/423, A/50/361, A/51/317, A/52/308 и A/53/312.

⁶ A/50/1011.

⁷ A/51/950 и Add.1-7.

занимающимися вопросами реформирования Организации, включая роль Председателя Специального комитета в этом отношении, а также продолжить рассмотрение путей и средств совершенствования методов своей работы;

6. просит Специальный комитет представить Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят пятой сессии доклад о своей работе;

7. постановляет включить в предварительную повестку дня своей пятьдесят пятой сессии пункт, озаглавленный "Доклад Специального комитета по Уставу Организации Объединенных Наций и усилению роли Организации".
